

GPSR Label for : Complete set pump, beer tap STREAM 50 beer case, continuous cooler 2-conducted dry cooler, up to 55 liters/h - Silver Edition

Product Name: Complete set pump, beer tap STREAM 50 beer case, continuous cooler 2-conducted dry cooler, up to 55 liters/h - Silver Edition

Product ID: 103289

Variation Number: NEW-99907

Manufacturer/Distributor: ich-zapfe

Country of Origin: Germany

Contact Person & Contact Information: Hr. Stanislav Maer, +49 5151 87798 10, kundenservice@ich-zapfe.de

(EN) Product Specifications:

Size: Flow of up to 55 liters per hour
Material: plastic, metal
Intended Use: Beer pin and cooling of beer
Safety Information & Warnings: Make sure to regularly clean the pump system to ensure hygienic use. Before using the pressure display check and ensure that there is no leak.
Storage Instructions: Store in a cool, dry place and protect against direct sunlight.
Compliance: This product complies with the EU product safety regulation.

(DE) Produktspezifikationen:

Größe: Durchfluss von bis zu 55 Litern pro Stunde
Material: Kunststoff, Metall
Vorgesehene Verwendung: Bierzapfen und Kühlung von Bier
Sicherheitsinformationen & Warnhinweise: Achten Sie darauf, die Zapfanlage regelmäßig zu reinigen, um eine hygienische Nutzung zu gewährleisten. Vor Nutzung die Druckanzeige überprüfen und sicherstellen, dass kein Leck vorhanden ist.
Lagerungshinweise: An einem kühlen, trockenen Ort lagern und vor direkter Sonneneinstrahlung schützen.
Konformität: Dieses Produkt entspricht der EU-Produktsicherheitsverordnung.

(FR) Spécifications du produit:

Taille: Débit jusqu'à 55 litres par heure
Matériau: plastique, métal
Utilisation prévue: Pin à bière et refroidissement de la bière
Informations de sécurité et avertissements: Assurez-vous de nettoyer régulièrement le système de pompe pour assurer une utilisation hygiénique. Avant d'utiliser l'affichage de pression vérifiez et s'assurer qu'il n'y a pas de fuite.
Instructions de stockage: Conserver dans un endroit frais et sec et protéger contre le soleil direct.
Conformité: Ce produit est conforme au règlement de l'UE sur la sécurité des produits.

(ES) Especificaciones del producto:

Tamaño: Flujo de hasta 55 litros por hora
Material: plástico, metal
Uso previsto: Cerveza pin y refrigeración de cerveza
Información de seguridad y advertencias: Asegúrese de limpiar regularmente el sistema de bomba para asegurar el uso higiénico. Antes de usar el control de pantalla de presión y asegurarse de que no hay fuga.
Instrucciones de almacenamiento: Almacene en un lugar fresco y seco y proteja contra la luz solar directa.
Conformidad: Este producto cumple con el reglamento de seguridad de productos de la UE.

(IT) Specifiche del prodotto:

Dimensione: Flusso fino a 55 litri all'ora
Materiale: plastica, metallo
Uso previsto: Birra e raffreddamento della birra
Informazioni sulla sicurezza e avvertenze: Si assicuri di pulire regolarmente il sistema di pompa per garantire l'uso igienico. Prima di usare il controllo del display a pressione e assicurarsi che non ci siano perdite.
Istruzioni per la conservazione: Conservare in un luogo fresco e asciutto e proteggere dalla luce del sole.
Conformità: Questo prodotto è conforme al regolamento sulla sicurezza dei prodotti dell'UE.

(PT) Especificações do produto:

Tamanho: Fluxo de até 55 litros por hora
Material: plástico, metal
Uso pretendido: Pino de cerveja e resfriamento de cerveja
Informações de segurança e avisos: Certifique-se de limpar regularmente o sistema de bomba para garantir o uso higiénico. Antes de usar a verificação de exibição de pressão e garantir que não há vazamento.
Instruções de armazenamento: Armazene em um lugar fresco, seco e proteja contra a luz solar direta.
Conformidade: Este produto está em conformidade com o regulamento de segurança de produtos da UE.

(NL) Productspecificaties:

Maat: Stroom tot 55 liter per uur
Materiaal: kunststof, metaal
Beoogd gebruik: Bierspeld en koeling van bier
Veiligheidsinformatie en waarschuwingen: Zorg ervoor dat het pompsysteem regelmatig wordt gereinigd om hygiënisch gebruik te garanderen. Alvorens gebruik te maken van de drukweergave controleer en zorg ervoor dat er geen lek.
Opslaginstructies: Bewaren op een koele, droge plaats en beschermen tegen direct zonlicht.
Naleving: Dit product voldoet aan de EU-voorschriften voor productveiligheid.

(FI) Tuotetiedot:

Koko: Jopa 55 litraa tunnissa
Materiaali: muovi, metalli
Tarkoitettu käyttö: Olut ja oluen jäähdytys
Turvallisuustiedot ja varoitukset: Varmista, että pumpujärjestelmä puhdistetaan säännöllisesti hygieenisen käytön varmistamiseksi. Ennen paineenäytön tarkistamista ja varmista, ettei vuotoa ole.
Säilytysohjeet: Säilytä viileässä, kuivassa paikassa ja suojaa suoralta auringonvalolta.
Yhteensopivuus: Tämä tuote vastaa EU:n tuoteturvallisuusasetusta.

(SV) Produktspecifikationer:

Storlek: Flöde på upp till 55 liter per timme
Material: plast, metall
Avsedd användning: Ölstift och kylning av öl
Säkerhetsinformation och varningar: Se till att regelbundet rengöra pumpsystemet för att säkerställa hygienisk användning. Innan du använder tryckskrämskontrollen och se till att det inte finns något läckage.
Förvaringsinstruktioner: Förvara i en sval, torr plats och skydda mot direkt solljus.
Efterlevnad: Denna produkt uppfyller EU:s produktsäkerhetsförordning.

(DA) Produktspecifikationer:

Størrelse: Flow på op til 55 liter pr. time
Materiale: plast, metal
Påtaentk anvendelse: Ølstift og afkøling af øl
Sikkerhedsinformation og advarsler: Sørg for å rengjøre pumpesystemet regelmessig for å sikre hygienisk bruk. Før du bruker tryksskjermkontrollen check og sikre, at der ikke er lekkasje.
Opbevaringsinstruktioner: Opbevares på et køligt, tørt sted og beskyttet mod direkte sollys.
Overholdelse: Dette produkt overholder EU's produktikkerhedsforordning.

(NB) Produktspecificasjoner:

Størrelse: Flow på opptil 55 liter i timen
Materiale: plast, metall
Forventet bruk: Ølstift og kjøling av øl
Sikkerhetsinformasjon og advarsler: Sørg for å rengjøre pumpesystemet regelmessig for å sikre hygienisk bruk. Før du bruker tryksskjermkontrollen og sørg for at det ikke er lekkasjer.
Lagringsinstruksjoner: Oppbevares på et kjølig, tørt sted og beskyttet mot direkte sollys.
Overensstemmelse: Dette produktet oppfyller EUs forskrift om produktsikkerhet.

(PL) Specyfikacje produktu:

Rozmiar: Przepływ do 55 litrów na godzinę
Materiał: plastik, metal
Zamierzone użycie: Zawleczka do piwa i chłodzenie piwa
Informacje o bezpieczeństwie i ostrzeżenia: Należy regularnie czyścić system pompy, aby zapewnić higieniczne stosowanie. Przed użyciem wyświetlacza ciśnienia sprawdź i upewnij się, że nie ma przecieków.
Instrukcje przechowywania: Przechowywać w chłodnym, suchym miejscu i chronić przed bezpośrednim światłem słonecznym.
Zgodność: Ten produkt jest zgodny z rozporządzeniem UE w sprawie bezpieczeństwa produktów.

(CS) Specifikace produktu:

Velikost: Prtok až 55 litrů za hodinu
Materiál: plast, kov
Předpokládané použití: Pivní čep a chlazení piva
Bezpečnostní informace a varování: Ujistěte se, že pravidelně čistíte čerpadlo, aby bylo zajištěno hygienické použití. Před použitím tlakového displeje zkontrolujte, zda nedošlo k úniku.
Pokyny k uskladnění: Uchovávejte na chladném, suchém místě a chráňte před přímým slunečním světlem.
Soulad: Tento produkt splňuje nařízení EU o bezpečnosti výrobků.

(SL) Specifikacije izdelka:

Velikost: Pretok do 55 litrov na uro
Material: plastika, kovina
Predvidena uporaba: Pivo in hlajenje piva
Varnostne informacije in opozorila: Za zagotovitev higienske uporabe redno očistite sistem črpalke. Pred uporabo sistema za preverjanje tlaka in zagotoviti, da ne pušča.
Navodila za shranjevanje: Shranjujte na hladnem, suhem mestu in zaščitite pred neposredno sončno svetlobo.
Skladnost: Ta izdelek ustreza uredbi EU o varnosti izdelkov.

(SK) Špecifikácie produktu:

Veľkosť: Prietok až 55 litrov za hodinu
Materiál: plast, kov
Určené použitie: Pivný kolk a chladenie piva
Bezpečnostné informácie a varovania: Uistite sa, že pravidelne čistíte čerpadlo systém na zabezpečenie hygienického používania. Pred použitím kontroly tlaku a zabezpečte, aby nedošlo k úniku.
Pokyny na skladovanie: Uchovávajte v chladnom, suchom mieste a chráňte pred priamym slnečným žiarením.
Súlady: Tento výrobok spĺňa nariadenie EÚ o bezpečnosti výrobkov.

(HU) Termékjellemzők:

Méret: Flow akár 55 liter óránként
Anyag: műanyag, fém
Tervezett felhasználás: Sör pin és hűtés sör
Biztonsági információk és figyelmeztetések: Győződjön meg róla, hogy rendszeresen tisztítsa a szivattyút rendszerint a higiéniai használat biztosítása érdekében. A nyomáskijelző ellenőrzése használat előtt és annak biztosítása előtt, hogy nincs szivárgás.
Tárolási utasítások: Tárgy hűvös, száraz helyen és védje a közvetlen napfényt.
Megfelelőség: Ez a termék megfelel az EU termékbiztonsági rendeletének.

(EL) Προδιαγραφές προϊόντος:

Μέγεθος: Ροή έως 55 λίτρα την ώρα
Υλικό: πλαστικό, μέταλλο
Προβλεπόμενη χρήση: Πίρος μπύρας και ψύξη μπύρας
Πληροφορίες ασφαλείας & προειδοποιήσεις: Βεβαιωθείτε ότι καθαρίζετε τακτικά το σύστημα της αντλίας για να εξασφαλίσετε υγιεινή χρήση. Πριν χρησιμοποιήσετε τον έλεγχο της όθονης πίεσης και βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχει διαρροή.
Οδηγίες αποθήκευσης: Φυλάσσετε σε δροσερό, ξηρό μέρος και προστατεύεται από το άμεσο ηλιακό φως.
Συμμόρφωση: Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τον κανονισμό της ΕΕ για την ασφάλεια των προϊόντων.

(BG) Спецификации на продукта:

Размер: Поток до 55 литра на час
Материал: пластмаса, метал
Предназначена употреба: Бира и охлаждане на бира
Информация за безопасност и предупреждения: Уверете се, че редовно почиствате на помпената система за осигуряване на хигиенична употреба. Преди да се използва проверката на дисплея на налягането и да се гарантира, че няма изтичане.
Инструкции за съхранение: Да се съхранява на хладно, сухо място и да се предпазва от пряка слънчева светлина.
Съответствие: Този продукт отговаря на регламента на ЕС за безопасност на продуктите.

(RO) Specificații produs:

Mărime: Debit de până la 55 litri pe oră
Material: plastic, metal
Utilizare intenționată: Piliuță de bere și răcirea berii
Informații de siguranță și avertissemente: Asigurați-vă că pentru a curăța în mod regulat sistemul pompei pentru a asigura utilizarea igienică. Înainte de a utiliza verificarea ecranului de presiune și asigurați-vă că nu există scurgeri.
Instrucțiuni de depozitare: A se păstra într-un loc răcoros, uscat și protejat - l de lumina directă a soarelui.
Conformitate: Acest produs este conform cu regulamentul UE privind siguranța produselor.

(HR) Specifikacije proizvoda:

Većina: Protok od do 55 litara po satu
Material: Plastika, Metal
Predviđena uporaba: Točenje i hlađenje piva
Sigurnosne informacije i upozorenja: Pazite da redovito čistite aparat za čišćenje piva kako biste osigurali higijensko korištenje. Prije upotrebe provjerite pokazivač tlaka i osigurajte da nema curenja.
Upute za skladištenje: Čuvati na hladnom, suhom mjestu i zaštićiti od izravnog sunčevog svjetla.
Skladnost: Ovaj proizvod zadovoljava uredbu EU-a o sigurnosti proizvoda.

(LT) Produkto specifikacijos:

Dydis: Srautas iki 55 litrų per valandą
Medžiaga: plastik (metalo)
Numatytas naudojimas: Alaus kaštis ir alaus vėsinimas
Saugumo informacija ir įspėjimai: Įsitinkite, kad reguliariai valytų šio sistemos, siekiant užtikrinti higienišką naudojimą. Prieš naudodami slėgio indikatoriu, įsitinkite, kad nėra nuotėkių.
Laikymo instrukcijos: Laikyti, kad preparatas būtų apsaugotas nuo tiesioginių saulės spindulių.
Atitiktis: Šis produktas atitinka ES produkto saugos reglamentą.

(LV) Produkta specifikācijas:

Izmērs: Plūsma līdz 55 litriem stundā
Materiāls: plastmasa, metāla
Paredzētā lietošana: Alus tapa un alus dzesēšana
 Drošības informācija un brīdinājumi: Lai nodrošinātu higiēnisku lietošanu, regulāri notīriet šķidra sistēmu. Pirms spiediena displeja izmantošanas pārbaudiet un pārliecinieties, ka nav noplūdēs.
Glabāšanas norādījumi: Uzglabāt vēsā, sausā vietā un sargāt no tiešas saules gaismas.
Atbilstība: Šis produkts atbilst ES produktu drošības reglajai.

(ET) Toote spetsifikatsioonid:

Suurus: Kuni 55 liitrit tunnis
Materjal: plastist, metallist
Eesmärgipärane kasutus: Õllenõel ja õlle jahutamise
Ohutusteave ja hoiatused: Hoolditse selle eest, et pumbasüsteem oleks hügieeniliselt puhas. Enne rõhu näidiku kasutamist kontrollige ja veenduge, et leket ei ole.
Säilitamisi juhised: Hoida jahedas, kuivas kohas ja kaitseda otsese päikesevalguse eest.
Nõuetele vastavus: See toode vastab EL-i tooteohutuse määrusele.

(GA) Sonraíochtaí Táirge:

Méid: Sreabhadh suas le 55 litear in aghaidh na huairé
Ábhar: plaisteach, mialtal
Úsáid Beartaithe: Beoir bioráin agus fuarú beorach
Faisnéis Sábháilteachta agus Rabhadh: Bí cinnte a ghlanadh go riaila ar an gcéadras caidéal a chinntiú úsáid sláinteachais. Roimh úsáid a bhaint as an seiceáil taispeáint brú agus a chinntiú nach bhfuil aon sceitheadh.
Treoiracha Stórála: Stóráil in áit fionnuar, tinn, agus a chosaint i gcoinne solas díreach.
Comhlíonadh: Comhlíonann an táirge seo rialachán sábháilteachta táirgí an AE.

